



AÑO LIV

PRECIOS DE SUSCRIPCION		Tstros.	Año
Castro-Urdiales	6.00	25.00	
Resto de España	8.25	30.00	
Extranjero y Ultramar	15.00	60.00	

Número corriente 60 céntimos. atrasado 70

Redacción y Administración, Calvo Sotelo  
Teléfono núm. 144

SE PUBLICA LOS DOMINGOS  
Castro-Urdiales, 4 de Junio de 1950

PRECIOS DE ANUNCIOS

Esqueles de funerales según las dimensiones  
Reclamos y comunicados 0,75 céntimos línea  
Anuncios por contrato a precios convencionales

N.º 2.223

## Un toque de atención

Pecado y audacia particular de esta época es el afán de pervertir el sentido de la verdadera y estricta moralidad. Por esa obra pertinaz del laicismo, con sus demás errores y prácticas licenciosas, muchas conciencias se tambalean fuera de los quicios fundamentales de la vida cristiana, y aun de la misma vida natural, impresa por Dios en el corazón humano:

Hasta llegar a desaparecer y confundirse las nociones rectas de bien y de mal, y a permanecer insensibles a los toques y llamadas de lo alto.

A la Acción Católica se le brinda campo magnífico de operaciones, verdaderamente apostólicas, para despertar y reanimar el sentido moral en tantas conciencias depauperadas. Esta urgente campaña de moralidad cristiana supone y exige la tutela y cooperación de las Autoridades contra los escándalos y focos de invasión que el enemigo a toda costa trabaja por implantar y sostener.

Puede y debe la Acción Católica colaborar con dichas autoridades y demás Instituciones del Estado para conseguir que la actual legislación, tan recta y defensora de las buenas costumbres, sea más eficaz; porque, como dijo Dante: «Las leyes, buenas son; pero inútiles sin su exacto cumplimiento».

¿Y quién las cumple? La trinchera y parapeto de la ley no constituye por sí la única defensa de la moralidad pública; se precisa además la vigilancia y la energía paterna, templada por la suave persuasión materna y que la juventud vaya impregnándose más y más de los principios salvadores cristianos.

Es necesario que la pulcra ciudad de Castro, heredera de riquísimo legado religioso-moral, lo guarde y defienda contra extranjerismos audaces, que, principalmente en la próxima agitada temporada veraniega, pudieran infiltrarse.

Pero no se ha de olvidar que la principal garantía se halla en el interior de cada uno, con el recuerdo de un Dios justiciero y de una conciencia que acusa. Pues si la ley divina y la propia conciencia no contuvieran al hombre dentro de los límites de sus deberes religiosos-morales y sociales, no le faltarían medios para burlar toda clase de leyes humanas, a pesar del mayor rigor y escrupulosa vigilancia que pudieran practicarse.

Por eso, se recomienda a todos los miembros de A. C. que trabajen por inculcar ese temor de Dios en las almas y corazones de cuantos tratan, empleando a la vez los medios eficaces del buen

ejemplo, atenta invitación y, si pudieran, prudente corrección, sin llegar a lastimar susceptibilidades personales, estando bien

persuadidos de que, esforzándose en ayudar a la autoridad pública, se conseguirá conservar ese delicioso ambiente de moralidad cristiana, que será verdadero reflejo de la cultura y progreso de esta bella ciudad castreña, cuyo poderoso atractivo para los forasteros, aumentará, si, a la suya natural, se une la más valiosa belleza moral de todos sus habitantes.  
El Consiliario de Acción Católica.

## LAUREL DE CRUZADA

Así se titula un libro de poesías, original de don Julio Fernández Varo, Académico de la Hispano Americana de Ciencias y Artes y Caballero de la Orden de Alfonso el Sabio.

En versos heroicos canta el poeta episodios heroicos, todavia humeantes, al calor de los cuales ha templado la forja admirable de sus sonetos.

Van desfilando por ellos en columna de honor y de legendaria bravura, tras la Bandera bendita de sangre y de sol, nombres gloriosos y epopeyas tales que, como se dice en el Prólogo, «superan en mucho a las más asombrosas de la Historia».

Franco, el Salvador de España, ingenio, grandeza, religiosidad, bizarría, bondad.

José Antonio, «sol naciente para alumbrar a España su camino».

Calvo Sotelo, ruiseñor de escaños, promotor de la Patria.

Moscardó, el de aquellas frases: «Muere, hijo, por España y Cristo Rey».

Varela, siete veces herido, pero «esto no es nada».

Dávila, alma de España liberada.

Queipo: El de Fuera Democracia, que el micrófono quiere *Movimiento*.

Carcía Valiño, «con su pecho, de cruces semillar».

Mola, rayo de la guerra con sus navarros.

Ortiz de Zárate, «Gloria del Frente».

Y el Capitán Ramos, y Martín Blanco, y Cortés, y García Morato, y Carlos Haya, y Fernández Fournier, y Churruca, y La Cierva, y Eguillor, y aquel «Alcaide heroico del que habló el Caudillo, mientras un velo de emoción empañaba su mirar sereno», y que, en el atardecer último de su vida, cuando ya en Belchite no les quedaba ni techo para los heridos, ni tierra para los muertos, gritó al enemigo: «Los españoles de aquí no tenemos prisa. Si antes de que lleguéis, llega la muerte, bienvenida sea».

En arrebatos de inspiración y encendimientos de patriotismo canta el poeta

Que esta tierra que pisas es Navarra! Sombreados, sí, por la Cruz, que es el alma de nuestra Patria, España. Por eso dedica también sonetos preciosos al Cardenal Gomá y al Cardenal Segura, arrojado tras del Pirineo por santo, por sabio y por español.

Siete mil Sacerdotes y Religiosos murieron, pero, como cantaron heroicos pechos bajo las Banderas victoriosas por lomas, alturas y barrancos, cuyos ecos recoge el poeta: «¡Morir no puede España mientras alumbre el Sol!».

El folleto del Sr. Fernández Varo, que acaban de imprimir, en reducido número de 200 ejemplares, los Talleres de la J. de P. de Menores, de Bilbao, al precio de 20 ptas, tiene magnífica presentación tipográfica y ostenta en cubierta un meritisimo dibujo del joven Urquijo Grijalba, hijo de Castro.

No lo es por nacimiento, el eximio poeta, pero en Castro, como a tal, celebramos sus triunfos y guardamos en el corazón el recuerdo de su familia estimabilísima, desde que en Castro habitó algunos años en las alturas del Faro, donde sorbió la inspiración.

después las gestas sangrientas de Brunete, del Ebro, del «Quilates»; y en los mármoles imborrables de la Historia esculpe sonetos a los gloriosos Tercios, para quienes el morir era poesía y a las Brigadas pujantes de aquella región en cuyos lindes, sombreados por la Cruz, deja estos dos últimos versos de uno de ellos:

«¡Descúbrete, Español, que hasta aquí llegues,

### LAS REGATAS DE BATELES DEL RETIRO

## El «Virgen de las Mareas», de Avilés, gana la Copa San Isidro

### Castro se adjudicó la Prueba de Consolación

Tampoco esta vez hemos tenido suerte en las regatas de bateles celebradas en el Estanque del Retiro de Madrid, los días 23 y 24 de Mayo pasado.

En Santurce vimos perder a la tripulación castreña una regata por tener la desgracia de indisponerse un remero la víspera de la prueba y tener que echar mano de otro bogador completamente desentrenado, regata que aun así y todo, solo se perdió por dos segundos de diferencia. Y ahora, en el Estanque del Retiro, el proel de nuestra embarcación, en un vigoroso impulso, arrancó el tolete de la embarcación y a partir de la segunda ciaboga, nuestro batel corrió con tres remos solamente y por tanto en manifiestas condiciones de inferioridad, motivo por el cual nuestra embarcación, no consiguió clasificarse para la regata de honor.

No obstante esto, nuestros remeros demostraron su clase y sobre todo un entusiasmo sin límites, ya que una vez ocu-

rrida esta desgracia, y con el fin de quedar clasificados, los tres remeros siguieron remando con un ímpetu y coraje como nunca, hasta el extremo de ir junto a las otras tripulaciones hasta la quinta ciaboga, para desde entonces ir rezagándose poco a poco hasta llegar a la meta, donde quedaron agotados y deshechos por el enorme esfuerzo realizado.

Este detalle entusiasta de nuestros remeros, produjo una impresión muy favorable en el público, que durante todo el recorrido alentó a los castreños en forma calorosa, y premió su actuación con una fervorosa salva de aplausos.

Sin embargo, de este esfuerzo realizado, nuestros bravos bateleros se resintieron en la regata del día siguiente, pues aunque salieron con el propósito de batir todas las marcas, pronto se dieron cuenta de no hallarse en las condiciones físicas necesarias para ello, por lo que se limita-

(Pasa a la página siguiente)

(Viene de primera página)  
ron a ganar la prueba de consolación.  
Y no se les puede exigir más a nuestros remeros, pues a pesar de este incidente no se arredraron y siguieron luchando hasta quedar rendidos en la tosta.

En fin, otra vez será, y por esto no hay que desanimarse, sino prepararse bien para tomarnos el desquite en la primera ocasión que se presente.

Los resultados fueron los siguientes:

**PRUEBA DE HONOR**

- 1.º Virgen de las Mareas, de Avilés, 10-14-1/5.
- 2.º Altos Hornos, de Sestao, 10-16-3/5.
- 3.º Club del Mar, de Avilés, 10-22-3/5.
- 4.º Iberia, de Sestao, 10-26-2/5.

**PRUEBA DE CONSOLACION**

- 1.º Castro, 10-28-4/5.
- 2.º Náutica de Portugalete, 10-35-3/5.
- 3.º Plus Ultra, de Madrid, 10-59-4/5.

El recorrido era de 2.000 metros, o sea, cuatro virajes completos al campo de regatas y siete ciabogas.

Asistió mucho público y las pruebas resultaron muy reñidas.

**Gran triunfo de Morondo**



El Maestro Luis Morondo, que al frente de la gloriosa Agrupación Coral de Cámara, de Pamplona, ha logrado en Lille, (Francia), el Gran Premio Internacional, entre 186 masas corales de todo el mundo.

En la «Voz de España», de San Sebastián, con palabras que los navarros han agradecido de todo corazón, se dice lo siguiente:

«El Coro Easo, de San Sebastián, logró el primer lugar de su grupo. Pasó a la final, como se diría ahora en España con ocasión de la final de Copa. Y los donostiaras compitieron por la noche con sus hermanos los navarros, para el título supremo de la Gran Gala del Teatro de la Operá, donde además «lucharon» masas corales de Canadá, Bélgica y Francia. Y nos ganaron los navarros, pues ellos se llevaron el Gran Premio. Para nosotros, esto es un gran orgullo, no sólo porque la victoria se quedó en casa, sino porque verdaderamente fué impresionante, maravilloso, cómo cantó la Agrupación Coral de Cámara de Pamplona.»

Por tan honroso como merecido triunfo, nuestro querido amigo, el maestro Luis Morondo, ha recibido de todas partes infinidad de telegramas de felicitación.

Al maestro Morondo, que tan gloriosos triunfos obtuvo al frente de la Sociedad Coral «Castro-Urdiales», se le quiere aquí de manera entrañable y se ha celebrado su triunfo como cosa propia.

«La Ilustración de Castro», dirige un saludo cordial al maestro Morondo y le felicita de todo corazón.

Beba usted el delicioso

**«Refresco Santa Marta»**

**Del Castro de antaño**

IV SEMANA DEL MES DE MAYO  
DE 1.884

**Noticias**

Ha tomado posesión de su cargo de Coadjutor de la Parroquia de ésta villa y capellán de la iglesia de Santa Clara, el joven e ilustrado presbítero, D. Ramón Cecin.

Días pasados apareció flotando en la dársena de éste puerto, el cadáver del infortunado pescador Felipe Rego, quien parece ser que en la noche al pretender

Recorrió la procesión desde el Convento de San Francisco a Santa María, pasando por las calles de San Francisco, Plazuela, Correría, Belén y Cuesta de Sta. María.

La urna funeraria fué conducida por cuatro individuos del cuerpo de orden público y otros tantos ancianos de los pocos que restan con vida que presenciaron el asalto de la Villa, llevaban las cintas que de la caja mortuoria pendían. Sobre ésta se había colocado una corona en cuyo lazo se leía esta inscripción: La Villa de Castro-Urdiales a las víctimas del 11 de Mayo de 1813. Los ancianos que

tro, tres, pertenecientes a la primera reserva, han sido: Don Timoteo de Carasa, don José de Laiseza y don Esteban Mar.

Nuestro Ayuntamiento, presidido por don Alvaro Villota se ocupa estos días de la confección del programa de festejos para las próximas fiestas de San Pelayo y de las restantes que tendrán lugar dentro del verano entrante.

Se ha nombrado una comisión compuesta por los concejales señores Iturbe, Echavarría, Ulibarri y Urculo, para que se encarguen de establecer un programa que satisfaga a los más exigentes. No faltará la tradicional corrida de toros o «toras» en la Plaza, el día de nuestro Santo Patrón

El abocarte se sigue dando con abundancia, pa rabiende todos y especialmente para nuestra noble y sufrida clase pescadora. Los precios oscilan entre los 7 y 4 reales la arroba. De merluza se pescan buenas partidas, que se venden a 16 cuartos la libra. Que continúe así es lo que pedimos a San Pelayo, para que su fiesta rebose de alegría.

En el inmediato Valle de Otañes, término de ésta Villa, vive un anciano, don Francisco de Garay, de estado viudo, que cuenta 73 años y tiene tres hijos, veintinueve nietos y un biznieto.

Lo particular del caso es que cada uno de sus tres hijos tiene a su vez tres hijos y cuatro hijas, es decir, todos a siete en la misma proporción de varones y hembras; cual si se tratara de un asunto en el que hubieran podido obedecer a una imposición o mandato de su padre, han dotado a este de nueve nietos y doce nietas; una de estas ha ennoblecido ya al Garay con el título de bisabuelo.

La perfecta salud de que disfruta éste, induce a creer que vivirá aún muchos años, durante los cuales verá, indudablemente, aumentar su ya numerosa progenie, cual el célebre Sr. Negreiras.

Es todo el mal que le deseamos.  
SAPARNATU  
(De «El Sol de Castro»)

**Llega Nuestro Párroco**

En el «Monte Ayala» ha venido de La Habana nuestro muy digno y virtuoso Párroco, don Alfredo Lavín Torre, sin novedad, gracias a Dios, a pesar del clima antillano.

El barco fondeó el Jueves en Bilbao, después de prolongada travesía de 37 días, por las escalas en Santiago de Cuba y en Casa Blanca, donde, lo mismo que en La Habana, ha recibido de los castreños allí residentes manifestaciones de respetuosa cordialidad, que, muy de corazón también, ha agradecido.

¡Sea bien venido el Padre y Pastor de nuestras almas!

**Suscripción abierta en favor de los pescadores de este puerto**

	Ptas.
Suma anterior	14.030.-
Aurelia Albisu de Rentería	100.-
Miguel Albisu	100.-
Modesto Albisu	10.-
Miguel Pando	15.-
Dos cubanitas para los nenes de los marineros que van al comedor	1.500.-
<b>Total</b>	<b>15.735.-</b>

Lo mejor de lo mejor  
**Refresco «Santa Marta»**

**HOZ HERMANOS**

Tienen el honor de presentar al público de Castro-Urdiales su establecimiento de Confeitería - Heladería y Bar

**TEXAS**

Ofreciéndole sus salones para la degustación de sus productos, complementado con un rápido servicio a domicilio

**SUS ENCARGOS AL TELEFONO 193**

Castro-Urdiales, Junio de 1950.

saltar de una lancha a otra cayó al agua en tan mala disposición que no pudo nadar ni asirse a barco alguno, por lo que pereció ahogado.

En las últimas elecciones para diputados a Cortes, resultó elegido por éste distrito D. Manuel Eguilior.

Precedente de San Luis de Potosí (México), llegó el jueves último a ésta Villa D. Enrique Ocharan con su señora.

Se celebró el traslado de los restos de los militares muertos en los combates de Montaña, San Pedro Abanto, Las Muñecas, etc. de la última guerra civil. Se organizó una procesión cívico-religiosa desde el Santo Hospital al Camposanto de Santa María, en la que formaron diversas personalidades de Castro y otras localidades llegadas para tal acto, así como tropas de la guarnición de Santoña. En la Iglesia Parroquial de Santa María se celebró un solemne funeral. El fotógrafo D. Vicente Blanco, sacó vistas de los actos.

Nuestros pescadores capturan estos días grandes cantidades de abocarte, que se venden a cuatro reales la arroba. También por las lanchas de altura se pescan cantidades abundantes de merluza, besugo y congrio, que se venden a buenos precios.

Las exequias fúnebres que todos los años se celebran en conmemoración del asalto y saqueo de la Villa por las tropas francesas, revistieron este año mayor esplendor por haberse efectuado la traslación de los restos de las víctimas que fueron inhumadas en los huertos del Convento de San Francisco al Campo Santo de Santa María.

por la edad habían tomado parte activa en los sucesos, eran los siguientes: Don Manuel Helgueira, don Ventura Fernández, de 87 años cada uno, y don Nicolás Miñor y don José Garay, de 84 y 83 respectivamente.

Durante la procesión la Banda de Música que dirige don Eugenio Blanco, tocó una sentida marcha fúnebre. En la misa de requiem celebrada en la parroquia, actuaron, junto con la Banda, varios y valiosos aficionados de la Villa al arte musical, dando gran brillantéz al solemne acto.

I SEMANA DEL MES DE JUNIO  
DE 1.884

**Miscelanea**

Por orden del Sr. Ingeniero Jefe de la provincia está procediéndose al arreglo de la banqueta-paseo del camino real desde esta Villa al barrio de Urdiales, arreglo que era ya bien necesario.

Como al sobrestante de Obras Públicas Sr. Aramburu le llamaban a otra parte atenciones preferentes del servicio, encargó la dirección de la obra al Cabo de camineros, pero éstos o los demás operarios, habían empezado por cortar las raíces de los álamos, junto al paseo, se introducen por dicha banqueta, causando así un daño a tan frondosos árboles; afortunadamente pudo observarlo aquel señor el lunes último y dió convenientes instrucciones para que la obra pueda llevarse a cabo, quedando bien y sin daño de consideración para el arbolado.

(Si el cronista de antaño pudiera darse una vuelta ogaño por el mismo paseo... ¿Qué escribiría?)

El Capitán General del Departamento de El Ferrol ha dispuesto un llamamiento de 300 hombres para el servicio de la armada. Los que han correspondido a Cas-



## Adoración Nocturna Española

El sábado próximo, día 10 del actual, a las once de la noche y en la Iglesia parroquial de Santa María, la Sección Adoradora Nocturna de esta ciudad, celebrará la Solemne Vigilia del Sanctissimum Corpus Christi.

El orden de la Vigilia será el siguiente: Exposición de su Divina Majestad (once noche)

Plática a cargo del Rdo. P. Julián M. Miqueléz, C. M. F.

Canto solemne de Invitatorio.

Oficio cantado a sus respectivas horas.

Rezo del Santo Rosario y oraciones de la mañana (tres y media de la mañana)

Misa solemne (cuatro de la mañana)

Procesión con el Santísimo Sacramento por el interior de la iglesia.

Retirada de la Guardia.

Esta Sección Adoradora Nocturna invita a los fieles a sumarse a esta demostración de devoción al Santísimo Sacramento en la noche del sábado infraoctava del Corpus Christi.

Por ser esta Vigilia solemne y pública, las puertas del templo permanecerán abiertas durante toda la noche.

*El Consejo Directivo*

## LAS PESCAS

El importe de las pescas vendidas durante la semana en nuestra Cofradía de Pescadores ascendió a la cantidad de 28.675 pesetas, de las cuales 3.191 pesetas pertenecen a embarcaciones forasteras.

El pescado vendido fué chicharrillo, anchoa y sardina.

El viernes y ayer sábado se pescaron cantidades de alguna importancia de sardina, anchoa y chicharrillo; pero el importe de estas pescas queda para la liquidación de la semana próxima.

## Santo Hospital

El viernes, día 9, dará comienzo en la Capilla del Santo Hospital la Novena en honor del Sagrado Corazón de Jesús, a las ocho de la tarde.

El domingo la novena se celebrará a las seis de la tarde con exposición de Su Divina Majestad.

## En el Colegio Apostólico (BRAZOMAR)

El día 8, festividad del Corpus, dará comienzo en la Capilla del Establecimiento el Solemne Novenario en honor del Sagrado Corazón que las Siervas de Jesús dedican a su Divino Patrón.

Todos los días a las 6 se expondrá a S. D. M., rezo de la Estación, Sto. Rosario.

Después de un «Motete» al Stmo. se hará el Ejercicio de la Novena, canto del Tantum Ergo, bendición y reserva.

Se terminará con un cántico al Divino Corazón.

## NOTICIAS

—Para pasar la temporada de verano en su casa de esta ciudad llegó de Bilbao nuestro querido amigo don Luis D. de Lezana.

—En la Clínica del Dr. Abando, de Bilbao, ha dado a luz con toda felicidad un hermoso niño la señora doña Marichu Grijalba Helguera, esposa de nuestro querido amigo don Gregorio de Múgica. Reciba nuestra enhorabuena el estimado matrimonio.

—Con su esposa la señora doña Eugenia Chávarri, ha llegado de Las Palmas nuestro querido amigo don Anastasio Rivero.

—Se ha trasladado a Villalba la camarada Charito Grijalba Pascua.

—Regresó de Bilbao la señorita Juanita Hoz.

—Mañana, lunes, empieza en las Clarisas la Novena al milagroso San Antonio, según devota costumbre, siendo el Ejercicio todas las tardes a las seis. El 13, día de la festividad, además de la acostumbrada de las ocho, habrá Misa a las diez, con la Bendición a los niños, y se les dará a besar la Reliquia del Santo.

En la misma capilla de las Clarisas tienen los Terciarios Franciscanos la reunión mensual a las seis de hoy domingo, con Absolución general.

—En el vapor «Monte Abril» se han dado Ejercicios espirituales a algunas tripulaciones mercantes para el cumplimiento Pascual.

Han sido dirigidos por el Jesuita, R. P. Endeiza, y organizados bajo la protección del Apostolado del Mar en Bilbao con fruto copiosísimo, y siguiendo orientaciones del Congreso Internacional que dicha admirable Institución, extendida ya en muchos puertos para beneficio de la noble gente de mar, ha celebrado en Roma.

Es de esperar que tan benéficos efectos lleguen también cuanto antes a nuestros marineros castreños: ¿No podía el Apostolado del Mar de Bilbao, que es el más cercano, echarnos un remolque?

—La señora doña Rosita Gutiérrez, esposa de nuestro buen amigo el culto profesor del Colegio Barquín del Corazón de María don Francisco Labiano, ha dado a luz con toda felicidad una hermosa niña. Reciba muchas felicidades el estimado matrimonio.

—De Las Palmas ha llegado la señora doña Jesusa Garitacelaya de Puente.

—Con sus hijas Emilita y Mary Nieves llegó de Madrid la señora doña Vicenta Morán de Checa.

—En la Iglesia parroquial de San Fernando, de Barcelona, recibió el día 21 de Mayo su Primera Comunión la niña Marilyn Estrada Laza. Enviamos a la niña nuestra enhorabuena que hacemos extensiva a sus estimados familiares.

—Las niñas Emilita y M.ª de las Nieves Checa Morán, hicieron su Primera Comunión el día 17 de Mayo en la Iglesia de San Francisco el Grande, de Madrid. Enviamos a las encantadoras niñas nuestra cordial enhorabuena que hacemos extensiva a sus estimados padres don Mariano y doña Vicenta.

—Ha salido para Gijón ha pasar una temporada al lado de sus tios la niña Josefina Abascal Diaz.

—Para pasar con sus padres las vacaciones de verano, ha regresado del Colegio Mercedes, de Santander, la señorita Elvira Gutiérrez Lucio.

## “LA GANGA”

Ofrece a Vd. el inmenso surtido en Tejidos de altas novedades de **LA INNOVACION de BILBAO** TEMPORADA DE VERANO

y les recomienda sus PANTALONES Milrayas (orillo verde) y FRANCESILLA de calidades especiales.

**ORTIZ**

### Tomás Grau Gurrea PRACTICANTE

Avisos en Hotel «La Marina», Tifo. 33

### Se Vende un piso y desván en el número 58 de la Calle de Ardigales.

En esta Administración informarán.

### Foto Imperio

Abierto al público desde el día 17 Santandeer, 12 CASTRO-URDIALES

### Máquinas de Escribir

«Hispano Olivetti»  
Al cortado y a plazos  
José Gutiérrez Lucio

### ALTA COSTURA

Laza Patiño  
CONFECCIONES PUNTO ULTIMAS  
CREACIONES EN ANGORINA  
Queipo de Llano, 21-3.º

### SE TRASPASA

Una tienda en la calle de Belén, n.º 25. Informes en esta Administración.

### Elias González Cuadra

Panadería  
Ardigales 15 Teléfono 140  
Castro-Urdiales

### Pruebe y Compare

### Refresco Santa Marta

### Gregorio Abarca Sevillano

ofrece a usted coche de alquiler

**7 plazas**

**AVISOS**

Confecciones CONSUELO

Plazuela, 10 TELEFONO, 195

### CARBONES

Antracitas, Lignitos y Vegetal  
**JOSE LOPEZ**, Santander, 16-Tlno, 78  
CASTRO-URDIALES

Beba usted el delicioso

### “Refresco Santa Marta”

Pruebe y compare

Lo mejor de lo mejor

### Refresco “Santa Marta”

### VERANEANTES y público en general

No olviden que tienen un servicio de equipajes y demás, de plena «GARANTIA» entre Castro y Bilbao  
Teléfono 30.028 en Bilbao

### Clases

de Taquigrafía, Mecanografía, Ortografía y Correspondencia Comercial por la profesora **Maria Angeles Salas**  
Escorza num. 3-1º  
CASTRO-URDIALES

### SE VENDE

Un coche de niño semi-nuevo  
Iuformes Bar Capitol

### CARBON

De piedra, vegetal y leña  
SERVICIO A DOMICILIO  
FRANCISCO MORON Chelines.  
Castro-Urdiales Teléfono 21

### M.ª Teresa Helzel

Modista  
Confecciones de punto a máquina.  
Calle de Santander 22-1.º

### SE VENDE

Cámara frigorífica, facilidad pago, motor trifásico. Razón en esta Admción.

### SE VENDE

el piso 4.º Izda. del número 39 de la calle de Ardigales. Informes en esta Administración.

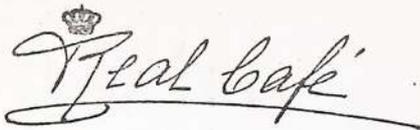
### J. Ubierna

Pintura Decorativa e Industrial  
Restauración de Lienzos, Imágenes y Antigüedades  
TALLERES  
Casa Central:  
Gregorio la Revilla, 20 AVISOS:  
Teléfono 17.305 Teléfono, 144  
BILBAO CASTRO-URDIALES  
Oficinas: Dr. Areilza, 60-2º BILBAO

**SE TRASPASA** un comercio de calzado en la calle de Santander, núm. 5. Gran ocasión. Informes en el mismo.

### SE VENDE

Una Finca de 7.000 brazas, con casa y llave en mano, en el pueblo de Lusa. Informes en el «BAR MERO».



Teléfono 19

Castro-Urdiales

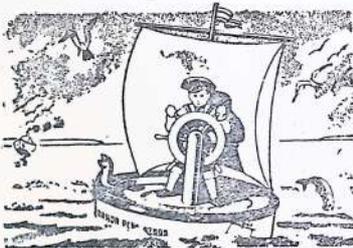
SURTIDO COMPLETO  
EN LICORES  
Grandes Conciertos  
a cargo de una brillante  
ORQUESTA  
Gran Restaurante y es-  
merado servicio para  
banquetes, comidas  
y meriendas

## CAFE LA MARINA

SERVICIO ESMERADO  
ESPECIALIDAD DE LA CASA:  
EN CAPUCHINOS

Plazuela del General Mola, 14      Teléfono 100 (Frente al Puerto)  
CASTRO-URDIALES

Reservado para Julián Agote



### RAMON PEÑA AZNAR

Conservas de Pescauos  
Escabeches y Salazones

Santander, 28      Teléfono 48

Castro-Urdiales

Hotel Restaurante

## LA MARINA

Amplias habitaciones con vista al mar. Excelente cocina dirigida por su dueño  
Variedad exquisita en los platos.

Propietario: Pedro del Castillo, Plazuela Gral Mola. Telf. 33 Castro-Urdiales

## "Hotel El ALDEANO"

Comedores Amplios.-Servicio constante y sin competencia.-Café Expres.  
B A R

Jamón, Mariscos y Vinos de todas las marcas  
CASTRO-URDIALES      Ardigales 34 y 36 Teléfono Núm.

JUAN JOSE IRASOLA

ULTRAMARINOS FINOS VINOS Y LICORES de  
JUANITA LANDABEREA

## BRAZOMAR

(Antes "MIRAMAR")

HOTEL - RESTAURANTE - BALNEARIO - BAR - CLUB

ABIERTO DESDE EL 1.º DE JULIO

BAÑOS CALIENLES DE ALGAS: Del 1.º al 15 de Julio y del 15 al 30 de Sepbre.

Teléfono 142

Castro-Urdiales

## Café - Bar BRISTOL

Café exprés. Chocolates. Meriendas. Mariscos. Cerveza helada, Tapas y Batidos

SURTIDO COMPLETO EN LICORES

COCKTAILS

Avenida del Generalísimo. Teléfono 60

CASTRO-URDIALES

## HOTEL MADRID

Hermanas Consuelo y Dolores

Abierto de Julio a Octubre. - Sitio céntrico y frente al mar. - Servicio esmerado  
GENERAL MOLA 24 Teléfono 163      CASTRO-URDIALES

## Lencho Sáez Taxista

Santander, 30 1.º dcha. Teléfono 127  
Castro-Urdiales

## LITO

TAXISTA

Coche Gris 7 Plazas

Onésimo Redondo 1.º dcha. Tel. 139  
Castro-Urdiales

## Hotel Restaurante Continental

Se reciben encargos para bodas y banquetes  
FRENTE AL MAR - AMPLIOS-COMEDORES

Avda. del Generalísimo, N.º 13

Teléfono 133

Castro-Urdiales

## PANADERIA SANTA ANA DE HOZ

Teléfono, 13

Castro - Urdiales

## TRANSPORTES DE MERCANCIAS Manuel Zorrilla Hierro

Viajes rápidos a toda España

CASTRO-URDIALES

## Bar Café "LOLLI"

de Santiago Sáinz  
En esta Casa encontrarán Vds. un gran  
surtido de vinos y licores - Se sirven co-  
midas, meriendas, tapas variadas y boca-  
dillos con esmero, rapidez y economía.  
Rúa 4      Castro-Urdiales

## MERCERIA MANUELA

Novedades. Paquetería  
Géneros de Punto

Calvo Sotelo

Castro-Urdiales

## CARNICERIA

Eduardo Ruiz

(Antes Avelino Gutiérrez)  
Abierto de 8 a 1 y de 4 a 8 - Teléfono 165  
CASTRO-URDIALES